



# VIVAX

*Made for you*

**HPI-2000TP**

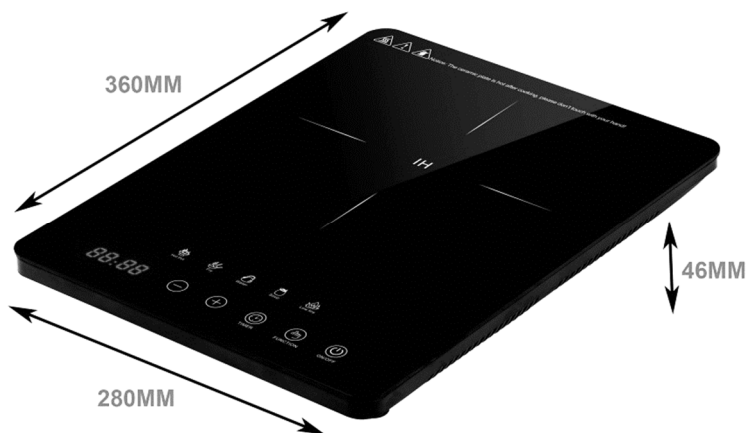
**CZ**  
**Návod k použití**  
Záruční list / Servisní místa



## Indukční deska

### HPI-2000TP

Velikost produktu: 280 x 360 x 46mm



Vážený zákazníku,

Kusy balení (plastové sáčky, polystyrén apod.) Nesmí být ponechány v dosahu dětí, protože představují potenciální nebezpečí. Obal prosím zlikvidujte vhodným způsobem.

Doporučujeme Vám, abyste si před použitím produktu pozorně přečetli celou příručku a pečlivě si ji uchovali pro budoucí potřebu. Pokud zařízení předáváte třetí straně, předejte jim tuto příručku, aby se mohli seznámit s funkcemi zařízení a upozorněními, které se týkají bezpečného používání zařízení.

**Upozornění: Všechny naše spotřebiče jsou určeny pouze na domácí, ne na komerční použití.**

**TENTO SPOTŘEBIČ MÁ INSTALOVAT V SOULADU S PLATNÝMI PŘEDPISY A POUŽÍVAT SE POUZE V DOBŘE ventilovaných PROSTORU. PŘED INSTALACÍ NEBO POUŽITÍM TOHOTO SPOTŘEBIČE SI PŘEČTĚTE POKYNY**

## **UPOZORNĚNÍ:**

### **ÚDRŽBA POVRCHU**

Na varné desce nenechte připálit cukr, omáčky nebo džusy.

Tyto prvky mohou **POŠKODIT** povrch skla nebo jej dokonce roztavit a ztížit tak následné čištění!

Jemná změna barvy povrchu je normální a nemá žádný vliv na pracovní výkon.



## **DŮLEŽITÉ A BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ**

- Požadované informace o výkonu a hodnotách pro váš vaříč naleznete na typovém štítku, který se nachází na zadní straně spotřebiči.
- Před instalací spotřebiče se ujistěte, že je napájení vypnuté.
- Pokud je napájecí kabel poškozen, musí jej z důvodu ochrany před případným rizikem vyměnit výrobce, případně jeho autorizovaný servis nebo podobné kvalifikované osoby.
- Udržujte elektrický kabel vašeho sporáku v dostatečné vzdálenosti od horkých oblastí. Kabel chraňte před dotykem se spotřebičem. Chraňte jej před ostrými stranami a horkými povrchy.
- Při používání tohoto spotřebiče se v místnosti vytváří vlhkost a teplo; dbejte na to, aby byla vaše kuchyně dobře větraná.
- Dlouhodobé intenzivní používání přístroje může vyžadovat dodatečné větrání, například otvor, který zvýší hladinu mechanického větrání, pokud je přítomno.
- V případě ohřevu desky se jí nikdy nedotýkejte rukou.
- Toto zařízení je určeno pouze k vaření. Nesmí se používat pro jiné účely, například na vytápění místností. Všechny naše spotřebiče jsou určeny pouze na domácí, ne na komerční použití.
- Než začnete přístroj používat, odstraňte z jeho okolí závěsy, papír nebo jiné hořlavé předměty.

Neuchovávejte v přístroji ani v jeho blízkosti hořlavé nebo vznětlivé předměty.

- Tento spotřebič mohou používat děti ve věku od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí v případě pouze pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o bezpečném používání spotřebiče a rozumí nebezpečím, které používání přístroje přináší. Děti si se spotřebičem nesmějí hrát. Čištění a údržbu nesmějí provádět děti, které jsou starší než 8 let, pokud nejsou pod dohledem.
- Při používání přístroje používejte rukavice. Nedotýkejte se horkých povrchů
- Nepoužívejte indukční desku v potenciálně výbušném prostředí.
- Pokud je proudový jistič ve vaší instalaci nižší než 16 Amp, nechte si kvalifikovaným elektrikářem namontovat 16A jistič.
- Při používání zařízení mohou být některé jeho části horké; děti by měly být vždy mimo dosah a měly by Bt pod dohledem.
- Na horký povrch spotřebiče nestříkejte vodu. Odpařena voda ve formě páry může způsobit popáleniny a náhlá výměna teploty může způsobit poškození povrchu spotřebiče
- **UPOZORNĚNÍ:** Dostupné části se mohou během používání zahřát. Malé děti by neměly být v blízkosti.
- **UPOZORNĚNÍ:** Spotřebič a jeho přístupné části se během používání zahřívají. Je třeba dbát na to, abyste



se nedotkli topných těles. Děti mladší 8 let musí být mimo dosah a pod nepřetržitým dohledem.

- K čištění skla nepoužívejte drsné abrazivní čisticí prostředky nebo ostré kovové škrabky, protože by mohly povrch poškrábat, což by následně mohlo vést k rozbití skla.
- Na varnou desku nepokládejte nestabilní nebo deformované hrnce, kdy by mohlo dojít k jejich převrácení, což by mohlo následně způsobit zranění.
- Pokud je aktuální hodnota jističe ve vaší instalaci nižší než 16 ampérů, můžete nainstalovat 16A pojistku kvalifikovaným elektrikářem.
- Toto zařízení je vyrobeno ve shodě s bezpečnostními předpisy. Nesprávné použití může způsobit fyzickou i materiální újmu.
- Děti by měly být pod dozorem, aby se zajistilo, že si se spotřebičem nebudou hrát. Nikdy nedovolte dětem hrát si se spotřebičem.
- Varná deska může být umístěna v kuchyni, jídelně nebo obývací místnosti, ale ne v místnosti s vanou nebo sprchovým koutem.
- **Pozor:** Skleněné víka se při zahřívání mohou rozbít. Před zavřením víka vypněte všechny hořáky. Před otevřením víka by měl být z něho vylit jakýkoliv produkt.
- **Pozor:** Přístupné části mohou být při používání grilu horké. Malé děti by neměly být v dosahu
- Do blízkosti indukční desky nedávejte hořlavé a výbušné kapaliny nebo materiály schopné se deformovat teplem. Existuje riziko nebezpečí, i když váš spotřebič nepoužíváte.



- Chléb se může během příliš dlouhého opékání. Během opékání je nezbytný přísný dohled
- **VAROVÁNÍ:** Vaření na plotně s tukem nebo olejem bez obsluhy může být nebezpečné a může způsobit požár. **NIKDY** se nepokoušejte uhasit případný oheň vodou. V první řadě zařízení vypněte a potom plamen zakryjte např. věkem nebo protipožární příkrývkou (vlhkou kuchyňskou utěrkou).
- **VAROVÁNÍ:** Nebezpečí požáru: neskladujte předměty na varných plochách.
- **VAROVÁNÍ:** Pokud je povrch prasklý, vypněte přístroj, abyste předešli úrazu elektrickým proudem
- **Spotřebič není určen pro provoz pomocí externího časovače nebo samostatného systému dálkového ovládání**
- **VAROVÁNÍ:** Toto zařízení není určeno k použití osobami (včetně dětí) se sníženou fyzickou, smyslovou nebo duševní kapacitou nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud nejsou pod dozorem nebo nebyly instruovány o používání přístroje osobou zodpovědnou za jejich bezpečnost.
- Děti by měly být pod dozorem, aby se zajistilo, že si se spotřebičem nebudou hrát.
- Na panel indukční desky nikdy nepokládejte prázdnou pánev.
- Na povrch varné desky by neměly být umístěny kovové předměty, jako jsou nože, vidličky, lžíce a zátky, protože by se mohly zahřát.
- Skleněná keramika se může poškodit padajícími předměty.
- Pokud je povrch popraskaný, vypněte přístroj, abyste předešli úrazu elektrickým proudem, protože povrchy varné desky jsou ze sklokeramiky nebo podobného materiálu, které chrání části pod proudem.

- Nepokoušejte se přístroj sami opravovat. Obráťte se na autorizované servisní středisko. Kontaktujte autorizované servisní středisko a trvejte na použití originálních náhradních dílů.

## POZICE SPOTŘEBIČE

Položte zařízení na varnou desku na stabilní a rovný povrch.

Než začnete přístroj používat, pozorně si přečtete kapitolu "DŮLEŽITÉ A BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ"!

**Před použitím indukční desky odstraňte ze sporáku všechny hořlavé pásky, polystyren nebo jakékoliv jiné obalové materiály. Také si vytáhněte i uživatelskou příručku a jiné hořlavé materiály.**

## HLAVNÍ ČÁSTI



1. LED displej
2. Přednastavené svítící LED funkce
3. + / -: Dotyková tlačítka na změnu výkonu
4. **ČASOVAČ**: Tlačítko časovače
5. **FUNKCE**: Dotykové tlačítko přednastavené funkce
6. Tlačítko **VYP / ZAP**



## JAK POUŽÍT INDUKČNÍ VAŘIČ

1. Aby varná deska dosahovala při vaření dobrý výkon, měl by být používaného kuchyňského vybavení co nejtlustší a nejrovnější.
2. Spodek pánví a varných zón by měl mít stejnou velikost. Pokud je to možné, vždy pokládejte na pánve víka. Nádobu vždy položte na varnou zónu dříve, než ji zapnete. Varné zóny před koncem doby vaření vypněte, abyste využili zbytkového tepla.



1. Jednotku zapojte do správné zásuvky;
2. Položte **Železnou nebo ocelovou** nádobu naplněnou vodou nebo jídlem do prostředí varné desky;
3. Tačítka [**VYP / ZAP**].
4. Stiskněte [**FUNKCE**] Zvolte jednu z přednastavených funkcí pečení.  
Po stisknutí tlačítka [**FUNKCE**] Poprvé, výchozí nastavení [**horký hrnec**] O výkonu 1 300 W, stisknutím tlačítka [**+**] Nebo [**-**] Tlačítko upravuje výkon.

Můžete nastavit 8 stupňů vaření (W): **200-500-800-1000-1300-1600-1800-2000W**

### 5. Funkce vaření:

- a. **Horký hrnec** (Ruční funkce): výchozí hodnota výkonu je 1300 W. Stisknutím [**+**] Nebo [**-**] Na nastavíte úroveň výkonu v rozsahu: 200 - 2 000 W.

**Poznámka:** Indukční deska se automaticky vypne, pokud více než 2 hodiny nebudou převedeny žádné úpravy.

- b. **Smažení** (Ruční funkce): výchozí výkon je 2 000 W. Stisknutím [**+**] Nebo [**-**] Nastavíte úroveň výkonu v rozsahu: 200 - 2 000 W,

**Poznámka:** Indukční deska se automaticky vypne, pokud více než 2 hodiny nebudou žádné úpravy uživateli.

- c. **Polévka** (Automatická funkce): výchozí výkon je 1 600 W. V tomto přednastaveném pracovním režimu nelze upravit úroveň výkonu stisknutím [**+**] nebo [**-**].

po **12 minut** v provozu se jednotka přepne na přerušovaný příkon 800 W, proces vaření se řídí automaticky programem, aby se udržela teplá polévka.

**Poznámka:** Indukční deska se automaticky vypne, pokud více než 2 hodiny nebudou na ní provedeny žádné úpravy.

- d. **Voda** (Automatická funkce): výchozí výkon je 2 000 W. V tomto přednastaveném pracovním režimu nelze nastavit úroveň výkonu stisknutím [**+**] nebo [**-**], proces vaření se řídí automaticky podle programu.

**Poznámka:** Indukční deska se automaticky vypne po 18 minutách práce.

- e. **Malý oheň** (Automatická funkce): výchozí hodnota výkonu je 500 W. V tomto přednastaveném režimu pečení nelze nastavit výkon pomocí tlačítka [**+**] nebo [**-**], proces pečení se řídí automaticky podle programu.

**Poznámka:** Indukční deska se automaticky vypne, pokud více než 1 hodinu nedojde k žádným úpravám uživatele.

- Po uvaření stisknete tlačítko [VYP / ZAP], Deska je ve stavu Vypnuto. Připojte indukční desku ze zásuvky.

## FUNKCE ČASOVAČE

- Když indukční deska funguje, stisknutím tlačítka [ČASOVAČ], Nastavte [+] nebo [-] (od 1 do 4 hodin)
- Funkce ČASOVAČ je k dispozici ve všech přednastavených funkcích. Chcete-li upravit časovač, jedním stiskem [+] nebo [-] přidejte nebo uberte 1 min., Dlouhým stiskem [+] nebo [-], přidejte nebo snižte 10 minut.

Po dosažení nastaveného času se indukční deska automaticky vypne.

## CHYBOVÉ KÓDY

Chybové kódy	Možný důvod
E0	Na indukčním sporáku není žádný hrnec nebo pánev nebo nevhodný hrnec / pánev.
E1	Napájecí napětí je příliš nízké (méně než 88 V).
E2	Napájecí napětí je příliš vysoké (více než 280 V).
E3	Povrch desky je příliš vysoký nebo deska zkratovala.
E4	Snímač teploty povrchu desky není dobře připojen.
E5	Tepelný senzor chladiče (IGBT) je přehřátý nebo zkratován nebo není ventilátor správně připojen.
E6	Tepelný senzor chladiče (IGBT) není správně připojen.

## ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ

- Odpojte napájecího zástrčku ze zásuvky.
- Pokud je indukční deska v provozu nebo krátce po jejím spuštění, je velmi horká. Vyhnete se se skleněným povrchem!
- Povrch nikdy nečistíte pomocí nástrojů, jako je tvrdá kartáč, čistící síťka nebo nůž. Nepoužívejte abrazivní, škrábál a čistící prostředky.
- Po očištění mýdlovou hadříkem ji opláchněte a následně důkladně osušte měkkým hadříkem.
- Skleněné povrchy čistíte speciálními čistícími prostředky na sklo.
- Desku nečistíte parními čistíči.
- Při čištění trouby nikdy nepoužívejte hořlavé látky, jako jsou kyseliny, ředidla a benzín.

**VAROVÁNÍ:**

Rozlitou omáčku, ovocný džus atd. byste měli co nejdříve otřít měkkým hadříkem namočeným v teplé vodě se saponátem.

**Na varné desce nenechte připálit omáčky nebo džusy. Může to způsobit poškození povrchu skla nebo dokonce jeho roztavení nebo výrazně ztížit následné čištění! Změna barvy povrchu je normální a nemá žádný vliv na pracovní výkon.**

K čištění usazených nečistot nepoužívejte ocelovou vlnu ani nože. Usazeniny namažte hadříkem namočeným v čistícím prostředku, dávejte však pozor, abyste nepoškrábali skleněnou desku.

**SPRÁVNÉ POLOHA A POUŽITÍ****TECHNICKÉ PARAMETRY**

Napětí	220 - 240 V stř. 50/60 Hz	Třída ochrany	II
Výkon	1 800 - 2 000 W	Rozměr	280x360x46mm

## Likvidace elektrických a elektronických zařízení



V zájmu ochrany našeho životního prostředí a co nejúplnější recyklace použitých surovin se vyžaduje, aby spotřebitel vrátil neopravitelné zařízení do systému veřejného sběru elektro a elektroniky.

Symbol přeškrtnuté značky znamená, že tento výrobek musí být vrácen do sběrného místa pro elektronický odpad, aby se mohla recyklace

převést co nejlepší a nejefektivnější cestou.

Zajištěním tohoto produktu zabráníte možným negativním dopadům na životní prostředí a zdraví lidí, které by mohly být jinak způsobeno nesprávnou likvidací tohoto produktu. Recyklací materiálů z tohoto produktu pomůžete chránit zdravé životní prostředí a přírodní zdroje.

Podrobné informace o sběru EE produktů získáte u prodejce, u kterého jste produkt zakoupili.

## EU prohlášení o shodě

Toto zařízení bylo vyrobeno v souladu s příslušnými evropskými normami a se všemi příslušnými směrnicemi a nařízeními.

EU prohlášení o shodě je možné stáhnout z následujícího odkazu:

**[www.msan.hr/dokumentacijaartikala](http://www.msan.hr/dokumentacijaartikala)**





# ZÁRUČNÍ LIST

# VIVAX

**CZ****MODEL SPOTŘEBIČE****SÉRIOVÉ ČÍSLO****DATUM PRODEJE****ČÍSLO ÚČTU PRODÁVAJÍCÍHO****PODPIS A RAZÍTKO  
PRODÁVAJÍCÍHO**


## VÁŽENÍ ZÁKAZNÍCI!

Děkujeme Vám, že jste si zakoupili spotřebič Vivax, a doufáme, že budete se svým výběrem spokojeni. Pokud bude v záruční lhůtě potřebná oprava výrobku, prosíme Vás, abyste se poradili s autorizovaným prodávajícím, který Vám výrobek prodal, nebo nás kontaktujte na níže uvedených tel. číslech a adrese. **PŘED POUŽITÍM VÝROBKU SI PROSÍM PEČLIVĚ PŘEČTĚTE POKYNY PŘILOŽENÉ K VÝROBKU!**

1. Touto zárukou M SAN Grupa jako poskytovatel záruky v České republice zaručuje bezplatnou opravu výrobku v souladu s platnými předpisy a v souladu s podmínkami uvedenými v tomto záručním listu.  
Touto zárukou zaručujeme, že předmět této záruky bude fungovat bez závad zapříčiněných eventuální chybou při výrobě, nebo vadou materiálu. Všechny závady, které eventuálně vzniknou, budou v záruční lhůtě zdarma odstraněny v autorizovaném servisu.
2. **ZÁRUČNÍ PODMÍNKY** Záruční lhůta začíná plynout ode dne zakoupení výrobku a trvá **24 měsíců**.
3. V případě vady výrobku, který je předmětem této záruky, zaručujeme, že tento výrobek opravíme v co možná nejkratší lhůtě a to nejpozději do 30 dnů. Pokud výrobek nebude možné opravit nebo nebude opraven do 30 dnů, bude vyměněn za nový. Záruka bude prodloužena o dobu trvání opravy.
4. Záruka se uznává pouze s předloženým prodejním dokladem a tímto záručním listem, který musí být řádně vyplněný a musí tedy obsahovat datum prodeje, razítko a podpis prodávajícího.
5. **ZÁRUKA NEZAHRNUJE**
6. Pravidelnou kontrolu, údržbu a výměnu součástí, které se opotřebávají běžným používáním, úpravy nebo změny s cílem vylepšení výrobku, které nejsou popsány v technických pokynech k používání, pokud k těmto úpravám není předložen souhlas M SAN Grupa d.o.o.
7. **Záruka se nevztahuje na následující případy:**  
Pokud kupující nepředloží prodejní doklad.  
Pokud kupující nedodržel pokyny k používání výrobku.  
Pokud byl výrobek otevírán, upravován nebo opravován neoprávněnou osobou.  
Pokud závady na výrobku vznikly působením vyšší moci, jako jsou: úder blesku, přepětí v elektrické síti, živelní pohromy a podobně. Pokud závady vznikly poškozením v důsledku používání spotřebiče v rozporu s pokyny nebo nesprávnou dopravou. Pokud závada nastala chybou v systému, ke kterému je přístroj připojen.  
Práva stanovená výrobcem v této záruce nemění zákonná spotřebitelská práva platící České republice.
8. Prohlášení o shodě a kopii originálního Prohlášení o shodě (EC Declaration of Conformity) můžete převzít na naší internetové stránce [www.msan.hr/dokumentacijaartikala](http://www.msan.hr/dokumentacijaartikala)

Název firmy poskytovatele záruky: M SAN GRUPA d.o.o., Dugoselska ulica 5, 10372 Rugvica, Croatia

Tel: +385 1 3654-961, Fax: +385 1 365 4982

e-mail: [info@mrservis.hr](mailto:info@mrservis.hr), [prodaja@mrservis.hr](mailto:prodaja@mrservis.hr), <http://www.vivax.com>

**DATUM PŘIJETÍ  
SPOTŘEBIČE K OPRAVĚ****DATUM OPRAVY**


**DATUM PŘIJETÍ  
SPOTŘEBIČE K OPRAVĚ****DATUM OPRAVY**


**DATUM PŘIJETÍ  
SPOTŘEBIČE K OPRAVĚ****DATUM OPRAVY**


**Malé domácí spotřebiče, Bílé zboží, Smartphone a tablet, TV a audio**

Město	Servis	Adresa	Telefon / E-mail
<b>Bystřice nad Pernštejnem</b>	RMA s.r.o.	K Ochozí 761 Bystřice nad Pernštejnem	+420 603 573 561 objednavky@RMAsluzby.cz

**Malé domácí spotřebiče, Bílé zboží**

Město	Servis	Adresa	Telefon / E-mail
<b>Český Brod</b>	Repairsys CZ s.r.o.	Český Brod 1352, 282 01	+420 277 271 261 info@repairsys.eu

**Obraťte se na centrální servis. Budou přijata na nejbližší místní služby ve vaší oblasti.**



**VIVAX**

[www.vivax.com](http://www.vivax.com)